



CAMERA DI COMMERCIO,
INDUSTRIA, ARTIGIANATO
E AGRICOLTURA DI BOLZANO

AL SERVIZIO DELL'ECONOMIA



Invito

Incontro economia 2014

Imprese familiari: valori, continuità, futuro

Venerdì, 11 luglio 2014

ore 15.30 – 19.00

Camera di commercio di Bolzano





CAMERA DI COMMERCIO,
INDUSTRIA, ARTIGIANATO
E AGRICOLTURA DI BOLZANO

AL SERVIZIO DELL'ECONOMIA

Incontro economia 2014

Imprese familiari: valori, continuità, futuro



on. Michl Ebner

La maggior parte delle imprese altoatesine sono aziende a conduzione familiare. Le imprese familiari sono la colonna della nostra economia e società: assicurano posti di lavoro e contribuiscono al commercio di vicinato. Esse pianificano nel lungo periodo, sono flessibili e in genere più resistenti alle crisi dei grandi gruppi aziendali. Le imprese familiari vantano spesso una lunga tradizione e crescono con le proprie risorse economiche.

Tra le loro peculiarità spiccano un forte senso di qualità, la vicinanza al cliente, la disponibilità all'innovazione e l'apprezzamento dei loro collaboratori e delle loro collaboratrici. Lo stretto legame tra la famiglia titolare e l'impresa è una base importante per costruire il successo di intere generazioni.

Con l'Incontro economia 2014 vogliamo evidenziare le peculiarità delle imprese a conduzione familiare e offrire una piattaforma per lo scambio di informazioni e esperienze.



dott. Alfred Aberer

Saremo lieti di darvi il benvenuto!

on. Michl Ebner
Presidente della Camera di commercio
di Bolzano

dott. Alfred Aberer
Segretario generale della Camera di commercio
di Bolzano

Informazioni e iscrizioni



Venerdì, 11 luglio 2014, ore 15.30 – 19.00

Camera di commercio di Bolzano, WIFI – Formazione, via Alto Adige 60, 39100 Bolzano
tel. 0471 945 666, wifi@camcom.bz.it

Per le relazioni è richiesta l'iscrizione. È possibile scegliere anche solo una serie di relazioni.

Iscrizioni online: www.camcom.bz.it/incontroeconomia

oppure via fax al numero 0471 945 667

Termine per l'iscrizione: 7 luglio 2014. La partecipazione è gratuita.

Programma 11.7.2014

ore 15.30

Serie di relazioni 1, Sala convegni al 3° piano



Annemarie Pircher Friedrich

Benvenuto e introduzione

on. Michl Ebner, Presidente della Camera di commercio di Bolzano

Imprese familiari – per una conduzione condivisa basata sui valori

dott.ssa Annemarie Pircher Friedrich, Merano

L'esempio della Tiroler Goldschmied

Maria Gamper, Tiroler Goldschmied S.r.l., Scena

Traduzione simultanea

ore 16.30: Aperitivo nel foyer

ore 17.00

Serie di relazioni 2, Sala convegni al 3° piano



Barbara Giordano

Benvenuto e introduzione

dott. Alfred Aberer, Segretario generale della Camera di commercio di Bolzano

Imprese familiari – successione d'impresa e tutela del patrimonio

dott.ssa Barbara Giordano, Steiner – Senoner & Partners, Bolzano

Le imprese familiari come marchio

dott. Wolfgang Rigger, Institute of Brand Logic, Innsbruck (A)

L'esempio della G. Siebenförcher

Barbara Siebenförcher, Siebenförcher G. u. T. & Co. S.n.c., Merano

Traduzione simultanea

ore 18.30: Buffet nel foyer



Barbara Siebenförcher

ore 15.30 – 19.00

Fiera interna nel foyer della Camera di commercio di Bolzano



Contemporaneamente alle relazioni si svolgerà una fiera interna nel foyer della Camera di commercio di Bolzano. Un'ottima occasione per informarsi sulla vasta gamma di servizi della Camera di commercio!